

住雲高 家叔立仲由安南大幫寄來常不頂好貨
藥波館 外埠僑胞賜顧可照下列住址付來無誤
二號常 一百零
叻街東
利王程發行
通寓外
Leun Hing Fong
93 Canton St.
Vancouver, B.C.

(館)(旅)(來)(賓)
(告廣織組新從)
LOYAL HOTEL
258 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.

啓者本號爲最大旅館
利便同胞往來寄寓地
方光潔布置得宜共有
百數十間房冷熱水龍
隨時適用不論長短期
合衛生不論其便定必
賃均從其便如蒙不棄
相當價格歡迎接待
主人不勝歡迎
雲高片打街門牌二五十八號
電話：(失) 29266
司理人 李樂 李錦同啓

代理
號安均
QUON ON
P.O. Box 243 Phone 137
529 Cormorant St
Victoria

告廣舖遷
號安均
QUON ON JAN
137 Pender St. E.
Phone Seymour 788

由	域	埠	開	行
益	千	斜	益	到
臣	地	路	臣	域
砂	利	彼	砂	埠
士	士	利	士	開
十	十	十	十	行
二	一	九	二	
月	月	月	月	
月	月	月	月	
十	十	十	十	
一	一	一	一	
日	日	日	日	
五	五	五	五	

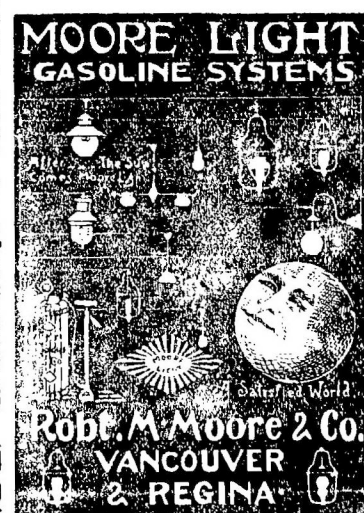
藍烟通輪船公司

來往船期列

處信通
Chow Lee
1717
Government St.
Victoria, B.C.

兩廣中醫學會
李鶴傳內外方脈萬域多利埠安和堂
優等畢業生

ROBERT M. MOORE CO
916-918 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.
電連士加亮光



啓者本公司各款加士連燈久已馳名荷蒙華商 顧均極
讚許并各用戶亦曾試驗非徒托之空言如華友賜顧仰祈
留意至畢慶亞公司啓

吧堂仁同云高
HONG YAN TONG
P. O. Box 694 Phone Sey. 9384
311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

本號專辦 祖國土產
鮮明熟藥 膏丹丸散
參茸玉桂 委伴選揀
油米茶糖 化粧妙品
金銀信局 送禮香驗
諸君光顧 快捷往返
望垂青盼
司理人 黃展雲 披露

(軒)(新)(圖)
HO SUN HING
Phone Sey. 1113
438 Main St.

本軒精製
中西字號
印色墨水
登巴字粒
如蒙同胞
光顧價銀
格外從廉

Chinese Taxi Co.
Phone Sey. 4385
1 Pender St. W.
Vancouver, B. C.

隆昌英
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria

隆昌英
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria

隆昌英
Ying Chung Lung & Co.
549 Cormorant Street
P.O.B. 514 Victoria

濟濟堂
參茸三鞭補腎丸
每樽定價五元

濟濟堂
參茸三鞭補腎丸
每樽定價五元

濟濟堂
參茸三鞭補腎丸
每樽定價五元

濟濟堂
參茸三鞭補腎丸
每樽定價五元

天國以民爲本... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸...

濟濟堂參茸三鞭補腎丸... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸...

濟濟堂參茸三鞭補腎丸... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸... 濟濟堂參茸三鞭補腎丸...

新統曹
脈方外內
C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.